



## RETURN BIDS TO:

## RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions -  
TPSGC

11 Laurier St./ 11 rue, Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

## SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

### Comments - Commentaires

### Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur

### Issuing Office - Bureau de distribution

Scientific, Medical and Photographic Division /  
Division de l'équipement scientifique, des produits  
photographiques et pharmaceutiques  
L'Esplanade Laurier  
140 O'Connor Street,  
East Tower, 7th Floor  
Ottawa  
Ontario  
K1A 0S5

<b>Title - Sujet</b> Équipement de lab. et sci.	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> E60PV-19EQUI/B	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 006
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> E60PV-19EQUI	<b>Date</b> 2019-08-14
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$PV-958-77438	
<b>File No. - N° de dossier</b> pv958.E60PV-19EQUI	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2019-10-16</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> Specified Herein - Précisé dans les présentes	
<b>Plant-Usine:</b> <input type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input checked="" type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Beaulne, Sylvianne	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pv958
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (343) 550-1739 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> ( ) -
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation  
E60PV-19EQUI/B  
Client Ref. No. - N° de réf. du client  
E60PV-19EQUI

Amd. No. - N° de la modif.  
006  
File No. - N° du dossier  
PV958. E60PV-19EQUI

Buyer ID - Id de l'acheteur  
PV958  
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

---

Cette modification a pour but de publié une réponse à la question reçue à ce jour :

## **QUESTION ET RÉPONSE**

### **Question 16**

En examinant la réponse à la question 8 publié dans la modification 003, on est toujours incertains à savoir quelle liste de prix le gouvernement du Canada fait référence et si cette liste de prix peut changer durant la période de l'entente? On comprend que le rabais doit rester ferme, par contre est-ce que la liste de prix peut changer en prenant compte des fluctuations du taux de change et des ajouts de nouveaux tarifs douaniers?

### **Réponse 16**

Il n'y a aucune liste de prix à soumettre dans cette demande d'arrangement en matière d'approvisionnement, seulement un minimum de rabais. Les rabais soumis seront appliqués à votre liste de prix actuelle au moment du contrat.

**TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES**